



2024/1025

5.4.2024.

**ODLUKA VIJEĆA (ZVSP) 2024/1025**

**od 4. travnja 2024.**

**o izmjeni Odluke (ZVSP) 2020/1999 o mjerama ograničavanja zbog teških kršenja i povreda ljudskih prava**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o Europskoj uniji, a posebno njegov članak 29.,

uzimajući u obzir prijedlog Visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku,

budući da:

- (1) Vijeće je 7. prosinca 2020. donijelo Odluku (ZVSP) 2020/1999 <sup>(1)</sup>.
- (2) Vijeće je u svojim zaključcima od 20. svibnja 2021. o Komunikaciji Komisije Europskom parlamentu i Vijeću o humanitarnom djelovanju EU-a: novi izazovi, ista načela ponovno potvrdilo svoju predanost izbjegavanju i, ako je to neizbježno, maksimalnom ublaživanju svih mogućih neželjenih negativnih učinaka Unijinih mjera ograničavanja na principijelno humanitarno djelovanje. Vijeće je ponovno istaknulo da su Unijine mjere ograničavanja u skladu sa svim obvezama na temelju međunarodnog prava, a posebno međunarodnog prava o ljudskim pravima, međunarodnog humanitarnog prava i međunarodnog prava o izbjeglicama. Naglasilo je važnost potpunog pridržavanja humanitarnih načela i međunarodnog humanitarnog prava u Unijinoj politici sankcija, među ostalim dosljednim uključivanjem humanitarnih iznimki u Unijine režime mjera ograničavanja kada je to potrebno te osiguravanjem uspostave djelotvornog okvira kako bi humanitarne organizacije mogle primjenjivati takve iznimke.
- (3) Vijeće sigurnosti Ujedinjenih naroda (VSUN) donijelo je 9. prosinca 2022. Rezoluciju Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda (RVSUN) 2664 (2022), u kojoj je podsjetilo na svoje prethodne rezolucije o uvođenju sankcija kao odgovor na prijetnje međunarodnom miru i sigurnosti te naglasilo da mjere koje su države članice Ujedinjenih naroda poduzele radi provedbe sankcija trebaju biti u skladu s njihovim obvezama na temelju međunarodnog prava i da njihov cilj nije prouzročiti negativne humanitarne posljedice za civilno stanovništvo ni negativne posljedice za humanitarne aktivnosti ili osobe koje ih provode. VSUN je u stavku 1. RVSUN-a 2664 (2022) odlučio da su pružanje, obrada ili plaćanje financijskih sredstava, druge financijske imovine ili gospodarskih resursa ili pružanje robe i usluga potrebnih za osiguravanje pravodobne isporuke humanitarne pomoći ili pružanje potpore drugim aktivnostima određenih aktera kojima se podupiru osnovne ljudske potrebe dopušteni i da ne predstavljaju kršenje zamrzavanja imovine koje je uveo VSUN ili njegovi odbori za sankcije.
- (4) Vijeće je 14. veljače 2023. donijelo Odluku (ZVSP) 2023/338 <sup>(2)</sup>, kojom je u Unijine režime mjera ograničavanja kojima se provode mjere o kojima su odlučili VSUN ili njegovi odbori za sankcije uvedeno humanitarno izuzeće na temelju RVSUN-a 2664 (2022). Vijeće je 31. ožujka 2023. donijelo Odluku (ZVSP) 2023/726 <sup>(3)</sup>, kojom je u Unijine režime mjera ograničavanja kojima se provode mjere o kojima su odlučili VSUN ili njegovi odbori za sankcije te u dodatne mjere o kojima je odlučilo Vijeće uvedeno humanitarno izuzeće na temelju RVSUN-a 2664

<sup>(1)</sup> Odluka Vijeća (ZVSP) 2020/1999 od 7. prosinca 2020. o mjerama ograničavanja zbog teških kršenja i povreda ljudskih prava (SL L 410 I, 7.12.2020, str. 13.).

<sup>(2)</sup> Odluka Vijeća (ZVSP) 2023/338 od 14. veljače 2023. o izmjeni određenih odluka i zajedničkih stajališta Vijeća o mjerama ograničavanja radi unošenja odredbi o humanitarnom izuzeću (SL L 47, 15.2.2023., str. 50.).

<sup>(3)</sup> Odluka Vijeća (ZVSP) 2023/726 od 31. ožujka 2023. o izmjeni određenih odluka i zajedničkih stajališta Vijeća o mjerama ograničavanja radi unošenja odredbi o humanitarnom izuzeću (SL L 94, 3.4.2023., str. 48.).

(2022). Vijeće je 27. studenoga 2023. donijelo Odluku (ZVSP) 2023/2686 (\*), kojom je uodređene Unijine režime mjera ograničavanja uvedeno humanitarno izuzeće u korist aktera iz Rezolucije 2664 (2022), organizacija i agencija kojima je Unija izdala certifikat o humanitarnom partnerstvu, organizacija i agencija koje je država članica certificirala ili priznala te specijaliziranih agencija država članica.

- (5) Kako bi se povećala dosljednost među Unijinim režimima mjera ograničavanja i s onima koje su donijeli VSUN ili njegovi odbori za sankcije te kako bi se osigurala pravodobna isporuka humanitarne pomoći ili pružila potpora drugim aktivnostima kojima se podupiru osnovne ljudske potrebe, primjereno je uvesti izuzeće od mjera zamrzavanja imovine koje se primjenjuju na fizičke ili pravne osobe, subjekte ili tijela uvrštene na popis na temelju Odluke (ZVSP) 2020/1999 i izuzeće od ograničenjâ stavljanja na raspolaganje financijskih sredstava i gospodarskih resursa tim fizičkim ili pravnim osobama, subjektima ili tijelima, u korist aktera iz RVSUN-a 2664 (2022), organizacija i agencija kojima je Unija izdala certifikat o humanitarnom partnerstvu, organizacija i agencija koje je država članica certificirala ili priznala te specijaliziranih agencija država članica. Nadalje, Vijeće smatra da bi za organizacije i aktere uključene u humanitarne aktivnosti koji ne mogu imati koristi od navedenog izuzeća trebalo izmijeniti postojeći mehanizam odstupanja. Vijeće također smatra da bi se umjesto izuzeća trebao primjenjivati mehanizam odstupanja u slučajevima u kojima je Vijeće utvrdilo da nacionalna nadležna tijela trebaju provesti kontrolu zbog većeg rizika da će se dodijeljena financijska sredstva ili gospodarski resursi zloupotrijebiti u druge svrhe osim humanitarne pomoći.
- (6) Radi provedbe određenih mjera potrebno je daljnje djelovanje Unije.
- (7) Odluku (ZVSP) 2020/1999 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

#### Članak 1.

Odluka (ZVSP) 2020/1999 mijenja se kako slijedi:

1. članak 4. mijenja se kako slijedi:

(a) umeću se sljedeći stavci:

„1. Članak 3. stavci 1. i 2. ne primjenjuju se na pružanje, obradu ili plaćanje financijskih sredstava, druge financijske imovine ili gospodarskih resursa ili pružanje robe i usluga potrebnih za osiguravanje pravodobne isporuke humanitarne pomoći ili pružanje potpore drugim aktivnostima kojima se podupiru osnovne ljudske potrebe ako tu isporuku pomoći i ostale aktivnosti provode:

- (a) Ujedinjeni narodi (UN), uključujući njihove programe, fondove i druge subjekte i tijela te njihove specijalizirane agencije i s njima povezane organizacije;
- (b) međunarodne organizacije;
- (c) humanitarne organizacije sa statusom promatrača u Općoj skupštini UN-a i članovi tih humanitarnih organizacija;
- (d) bilateralno ili multilateralno financirane nevladine organizacije koje sudjeluju u planovima UN-a za humanitarni odgovor, planovima UN-a za odgovor na izbjeglice, drugim apelima UN-a ili humanitarnim klasterima koje koordinira Ured UN-a za koordinaciju humanitarnih poslova;
- (e) organizacije i agencije kojima je Unija izdala certifikat o humanitarnom partnerstvu ili koje je država članica certificirala ili priznala u skladu s nacionalnim postupcima;

(\*) Odluka Vijeća (ZVSP) 2023/2686 od 27. studenoga 2023. o izmjeni određenih odluka Vijeća o mjerama ograničavanja radi unošenja odredbi o humanitarnim iznimkama (SL L, 2023/2686, 27.11.2023., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/2686/oj>).

- (f) specijalizirane agencije država članica; ili
- (g) zaposlenici, korisnici bespovratnih sredstava, podružnice ili provedbeni partneri subjekata iz točaka od (a) do (f) sve dok i u mjeri u kojoj djeluju u tom svojstvu.

-1.a Izuzeće utvrđeno u stavku -1. ne primjenjuje se na fizičke ili pravne osobe, subjekte ili tijela označene zvjezdicom u Prilogu.”;

- (b) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Ne dovodeći u pitanje stavak -1. i odstupajući od članka 3. stavaka 1. i 2., nadležna tijela države članice mogu odobriti oslobađanje određenih zamrznutih financijskih sredstava ili gospodarskih resursa ili stavljanje na raspolaganje određenih financijskih sredstava ili gospodarskih resursa, pod uvjetima koje smatraju primjerenima, nakon što utvrde da je pružanje takvih financijskih sredstava ili gospodarskih resursa potrebno radi osiguravanja pravodobne isporuke humanitarne pomoći ili pružanja potpore drugim aktivnostima kojima se podupiru osnovne ljudske potrebe.”;

- (c) umeće se sljedeći stavak:

„1a. Ako u roku od pet radnih dana od datuma primitka zahtjeva za odobrenje na temelju stavka 1. relevantno nadležno tijelo ne donese negativnu odluku, ne zatraži informacije niti izda obavijest za dodatno vrijeme, smatra se da je to odobrenje dodijeljeno.”;

- (d) stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. Dotična država članica obavješćuje ostale države članice i Komisiju o svakom odobrenju dodijeljenom na temelju ovog članka u roku od četiri tjedna od dodjele takvog odobrenja.”;

- 2. u članku 10. stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. Iznimke iz članka 4. u pogledu članka 3. stavaka 1. i 2. redovito se preispituju, a najmanje svakih 12 mjeseci ili na hitan zahtjev bilo koje države članice, Visokog predstavnika ili Komisije nakon što je došlo do bitne promjene okolnosti.”;

- 3. Prilog se mijenja u skladu s Prilogom ovoj Odluci.

## Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 4. travnja 2024.

Za Vijeće  
Predsjednica  
H. LAHBIB

## PRILOG

Prilog Odluci (ZVSP) 2020/1999 (Popis fizičkih i pravnih osoba, subjekata i tijela iz članka 2. i 3.) mijenja se kako slijedi:

1. odjeljak A (Fizičke osobe) mijenja se kako slijedi:

- (a) u stupcu „Imena (transliteracija na latinično pismo)” iza imena u unosima od 1. do 4., 13., 14., od 16. do 26., od 29. do 32., od 36. do 56. te od 62. do 105. dodaje se zvjezdica;
- (b) iza tablice dodaje se sljedeća rečenica:

„\* Članak 4. stavak -1. ne primjenjuje se na unose označene zvjezdicom.”;

2. odjeljak B (Pravne osobe, subjekti i tijela) mijenja se kako slijedi:

- (a) u stupcu „Imena (transliteracija na latinično pismo)” iza naziva u unosima od 5. do 12. te od 16. do 23. dodaje se zvjezdica;
- (b) iza tablice dodaje se sljedeća rečenica:

„\* Članak 4. stavak -1. ne primjenjuje se na unose označene zvjezdicom.”.

---